

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 42 (1916)  
**Heft:** 41

**Artikel:** Mediationen  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-449470>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### In letzter Stunde!

Es wäre bald an der Zeit, fürwahr,  
In corpore aufzumarschieren,  
Um nun im dritten Kriegesjahr  
Für den Frieden zu interpellieren.  
Da heißt's: Die Neutralen sind dazu da,  
Die sollen nun mahnen und stupfen,  
Während sich mit en avant und Hurra  
Die Andern die Haare ausrupfen.  
So harret alles erwartungsreich  
Des kriegserlösenden Wortes;  
Das aber nicht wie bisher, sogleich  
Verdammt wird höheren Ortes.  
Man lasse das Wort, das kühn entsandt,  
Durch ganz Europa schwirren:  
Sein Echo tönt' bis ins fernste Land,  
Trotz lautem Waffenklirren.  
Nun gilt es goldene Brücken bauen,  
Der ganzen Welt zur Errettung;  
Dass wiederkehre ehrlich' Vertraun,  
Statt diplomatischer Verkettung.  
Nicht bergen sich in verschlossenem Haus  
Und dicht verhängen die Sensier,  
Bekreuzen sich aus Angst und Graus  
Vor drohende Gespenster.

Es gilt, so lange es noch Zeit,  
Einhalt zu tun dem Verderben;  
Ein Ende machen dem blut'gen Streit,  
Bevor der Letzte muß sterben.  
Nun aber ist es die höchste Not;  
Wenn es länger so weiter geht,  
Bleibt Sieger nur der grimme Tod —  
Dann aber ist es zu spät!

B.

### Der Gelackmeierte

Wernerli und Sranzli streiten sich darüber, welche Völker am europäischen Kriege beteiligt seien. Wernerli behauptet steif und fest, die Spanier wären auch dabei, was Sranzli, dessen Vater Sanitäts-Gefreiter ist, natürlich besser wissen muß und daher der Behauptung seines Kameraden energisch entgegtritt. Nach dem Beispiel der Alten gehen die beiden eine Wette ein; wer verliert, gibt dem Gewinnenden dreißig Roskkastanien. — „Bravo, die Kastanien gehören mir!“ ruft Wernerli triumphierend, zieht ein Zeitungsblatt aus der Hosentasche und rezitiert aus den Kriegsberichten eine Stelle folgenden Inhalts: Vor den Stellungen der Engländer befanden sich viele spanische Reiter. Sranzli ist verblüfft; denn, was in der Zeitung steht, muß doch wohl wahr sein. Er zählt die dreißig braunen Dinger und ist betrübt, weil man sich nicht einmal auf den eigenen Vater, der doch eine Militärperson ist, verlassen kann.

21. Gi.

### Anatomie schwach

Herr Hösli: Der Arzt sagt, meine Kopfschmerzen hätten ihren Ursprung im kleinen Gehirn.  
Frau Hösli: Der Unverschämte! Und so etwas läßt du dir gefallen?

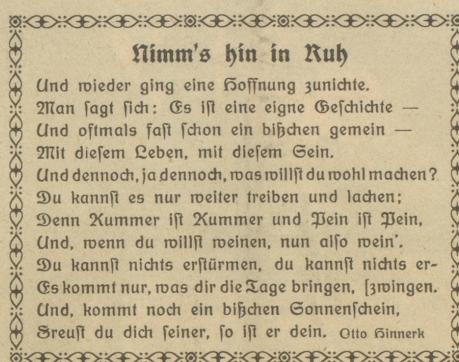
21. Gi.

### Eine Frage an das Schicksal

Um den Frieden endlich zu ermöglichen, wie müssen die gegenseitigen Sorderungen der Kriegsführenden ausfallen?

Die Antwort darauf: Gänzlich.

B.



### Nimm's hin in Ruh

Und wieder ging eine Hoffnung zunichte.  
Man sagt sich: Es ist eine eigne Geschichte —  
Und oftmals fast schon ein bißchen gemein —  
Mit diesem Leben, mit diesem Sein.  
Und dennoch, ja dennoch, was willst du wohl machen?  
Du kannst es nur weiter treiben und lachen;  
Denn Kummer ist Kummer und Pein ist Pein,  
Und, wenn du willst weinen, nun also wein'.  
Du kannst nichts erfährmen, du kannst nichts erraten.  
Es kommt nur, was dir die Tage bringen, zwangen.  
Und, kommt noch ein bißchen Sonnenschein,  
Spreust du dich seiner, so ist er dein. Otto Simmerl

### Mediationen

Die Kämpfer mahne ich zum Frieden  
Und zwar ganz ernsten Angesichts,  
Schreib' ihnen Abten ganz entschieden;  
Das imponiert und — kostet nichts.

Amerika.

Wir wollen des Krieges Brand bekämpfen,  
Kommt, löschen wir die Flammen aus.  
Wenn wir der Nachbarn Feuer dämpfen,  
Dann schühen wir das eigne Haus.

Die kleinen Neutralen.

Wohl mir, ich steh' dem Kriegsgetriebe  
Der Einen wie der Andern fern;  
Erspare Drangsal mir und siehe,  
Und sehr viel Geld — des Pudels Kern.

Spanien.

Wenn es mir diesmal nicht soll glücken,  
Macht mir der Krieg nicht Freude mehr;  
Um liebsten möchte ich mich drücken,  
Doch — wo nehm' ich dann Moneten her?

Rußland

Nur zu und fest drauflos geschlachtet,  
Wir können nur im Krieg gedeihen;  
Wenn man's beim rechten Licht betrachtet:  
Uns schadet nicht und bringt was ein.

Die Kriegslieferanten.

Sehr ungemülich steht die Sache,  
's weiß keiner, wie's zu Ende geht.  
Wenn ich nur wüßte, wie ich's mache,  
Dass sich das Glück nach mir zu dreht.

Die Kriegsführenden.

Komm's wie es kommt, ich bin zufrieden.  
Ihr liefert reich mir den Tribut:  
Euch bleiben Eure Invaliden —  
Die Ernte war für mich recht gut.

Meister Tod.

B.

### Oha läß!

Ein ehemaliger Zürcher Kantonschüler begleitete im Auslande einen Herrn, der ihm sehr bekannt vorkam. Es entspann sich nun folgendes kurzes Gespräch:

„Sie kommen mir so bekannt vor! Waren Sie nicht vor Jahren Coiffeur in Zürich?“

„Oh nein, aber ich war Ihr Professor in der Kantonschule.“ (1)

Geck

### Ein Adressbuch-Müsterchen

Das Adressbuch der Stadt Basel ist seiner Reichhaltigkeit wegen sehr geschätzt. Neben vielen andern wissenschaftlichen Dingen kann man mitunter sogar erfahren, womit gewisse Bewohner der alten Rheinstadt noch besonders ausgerüstet sind. Hierfür ein Beispiel auf der Seite 30 der Ausgabe von 1915:

Ber Malka, Händlerin mit Tuchwaren und Gummiabsäcken, 15 Uhornstraße.

Offenbar wollte man damit andeuten, daß diese Handelsfrau vor andern ihrer Spezies den Vorzug verdient, weil sie vermöge ihrer Gummiabsäcke beim Treppensteigen keinen Lärm verursacht.

21. Gi.

### Briefkasten der Redaktion



Fridolin. Gewiß, es kann der Srömmste nicht in Sleden leben... Die Dichter haben bekanntlich immer rechi. Daß zu dem Unheil des Weltkrieges noch der Glarner Würstekrieg hinzukommen mußte, ist natürlich der Gipfel aller Schrecklichen. Ihr Vorschlag, die Würste ganz einfach zu boykottieren, hat entschieden etwas für sich. Uns aber und unsern Lesern sind Ihre Würste wurscht.

Heinrich S. in Bern. Sie benützen die Motion des Ständerats Legler (Glarus), in der verlangt wird, die Neutralitätsberichte des Bundesrates möchten sich einer größeren Kürze bestellen, dazu, um den klassischen Ausspruch loszulassen: Mehr Neutralität und weniger Bericht. Gehen Sie in sich und erkennen Sie, daß Sie unserm Bundesrat Unrecht tun.

Junger Politiker. Wir danken Ihnen für Ihre wirklich einleuchtende Erklärung der Motion Michel und Kompagnie, die nichts geringeres als neun Bundesräte an Stelle der bisherigen sieben verlangt. Nach Ihrer Auslegung besteht zwischen dieser Motion und den gegenwärtigen Zuständen folgender Zusammenhang: Der bestehende Bundesrat hat sich das Zutrauen und die Zufriedenheit des gesamten Volkes zu erwerben vermodit. So etwas ist aber mit den demokratischen Prinzipien nicht vereinbar. Infolgedessen sucht man irgend wen, an dem man seinen Unwillen und seine Unzufriedenheit loslassen kann. Die gegenwärtig amtierenden Bundesräte, mit denen man, wie schon gesagt, durchaus zufrieden ist, eignen sich zu diesem Zwecke aus eben diesem Grunde nicht. Schimpfen aber muß man als demokratischer Eidgenoß. Infolgedessen wählt man kurzerhand zwei neue Bundesräte, die den Bedarf an zu benöglenden eidgenössischen Amtspersonen zu decken haben. Ob ihnen die Zukunft recht geben wird?

S. A. in Olten. Sie wundern sich darüber, daß in der letzten Zeit in der Nordsee so viele Dampfer aufgebracht werden? Wie kommen Sie darauf? Wie sollen die Dampfschiffe, wo man ihnen doch so viele Hindernisse in den Weg legt, nicht aufgebracht werden?

Redaktion: Paul Altheer. Telephon 1233.

Druck und Verlag: Jean Frey, Zürich, Dianastraße 5.

Telephon 4655.

# Champagne Strub

